

**Совет**

Distr.: General  
10 June 2002  
Russian  
Original: English

**Восьмая сессия**

Кингстон, Ямайка

5–16 августа 2002 года

**Способы финансирования участия в заседаниях  
Юридической и технической комиссии****Доклад Генерального секретаря**

1. На седьмой сессии Органа несколько делегаций напомнили Совету о необходимости финансовой помощи, которая позволила бы членам Юридической и технической комиссии из развивающихся стран эффективно участвовать в ее заседаниях, и отметили, что этот вопрос поднимался на пятой сессии Органа в 1999 году<sup>1</sup>. Совет просил Секретариат подготовить к нынешней сессии исследование по вопросу о возможных способах оказания такой финансовой помощи<sup>2</sup>. Во исполнение этой просьбы Секретариат подготовил обзор практики Организации Объединенных Наций и различных связанных с нею органов.

2. В составе Юридической и технической комиссии насчитывается в настоящее время 24 члена, 17 из которых — граждане развивающихся государств. Затраты в связи с заседаниями Комиссии в течение одной недели (включая оплату путевых расходов и выплату суточных всем 24 членам) составляют ориентировочно 163 800 долл. США. Доля членов Комиссии из развивающихся стран в этих затратах составляет ориентировочно 117 900 долл. США.

3. Имеется два основных варианта оказания финансовой помощи членам Комиссии из развивающихся государств. Первый — учреждение для этого целевого фонда добровольных взносов. Второй — выделение ассигнований на заседания Комиссии из административного бюджета Органа.

4. В системе Организации Объединенных Наций добровольные взносы представляют собой важный источник финансирования. Существует, например, несколько утвержденных Генеральной Ассамблеей программ, которые полностью или частично финансируются за счет добровольных взносов государств-членов и других государств, а также из других источников. К числу этих программ относятся, в частности: Детский фонд Организации Объединенных Наций, Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, Организация Объединенных Наций по промышленному развитию, Программа развития Организации Объединенных Наций и операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира. Добровольные взносы не проводятся по регулярному бюджету Организации Объединенных Наций, а рассматриваются в качестве внебюджетных средств или целевых фондов. Международные организации создают целевые фонды на нужды различных мероприятий, и единственное общее условие учреждения таких фондов состоит в том, что их предназначение должно соответствовать целям организации<sup>3</sup>. Обычно распоряжение такими фондами регулируется специальными правилами, органами и процедурами.

5. В Финансовых положениях Органа имеются специальные постановления относительно целевых фондов. Предусматривается, что Генеральный секретарь может учреждать целевые фонды, резервные и специальные счета, о чем доводится до сведения Финансового комитета<sup>4</sup>. Предназначение и предельный объем средств каждого целевого фонда, резервного и специального счета четко определяются надлежащим органом Органа, и, если Ассамблея не примет иного решения, распоряжение этими фондами и счетами осуществляется в соответствии с Финансовыми положениями<sup>5</sup>.

6. Большинство целевых фондов, создававшихся Организацией Объединенных Наций и ее специализированными учреждениями, предназначалось для специальных программ или мероприятий общего характера, а не для содействия участию представителей государств-членов в заседаниях технических комитетов. Однако в своей резолюции 55/7 от 30 октября 2000 года Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций просила Генерального секретаря учредить ни много ни мало четыре целевых фонда добровольных взносов на нужды, связанные с осуществлением Конвенции. Первый из этих фондов был учрежден для целей компенсации расходов в связи с участием членов Комиссии по границам континентального шельфа из развивающихся государств в заседаниях Комиссии<sup>6</sup>. Как отмечалось в докладе Генерального секретаря о Мировом океане и морском праве, решение об учреждении этого фонда было принято невзирая на приложение II к Конвенции, где предусматривается, что государство-участник, которое выдвинуло кандидатуру члена Комиссии, покрывает расходы этого члена Комиссии, когда он выполняет обязанности в рамках Комиссии<sup>7</sup>. Второй из целевых фондов добровольных взносов был учрежден для обеспечения подготовки технических и административных сотрудников и предоставления научно-технических консультаций, а также персонала для оказания развивающимся государствам, в частности наименее развитым странам и малым островным развивающимся государствам, содействия в проведении аналитических исследований, планировании проектов и подготовке и представлении информации согласно статье 76 и приложению II к Конвенции<sup>8</sup>. Остальные два целевых фонда добровольных взносов были учреждены на основании той же резолюции для оказания государствам содействия в урегулировании споров через посредство Международного

трибунала по морскому праву и для оказания развивающимся странам содействия в участии в заседаниях Открытого процесса неофициальных консультаций по вопросам океана и морского права<sup>9</sup>.

7. Что касается второго варианта, который предусматривает выделение ассигнований на заседания Комиссии из административного бюджета Органа, то соответствующий прецедент можно обнаружить в лице Комиссии международного права. Учрежденная Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций в 1947 году с целью содействия прогрессивному развитию международного права и его кодификации, Комиссия состоит из 34 членов, избираемых Генеральной Ассамблеей на пятилетний срок. Весь состав Комиссии в целом обеспечивает представительство основных правовых систем мира, а свои обязанности ее члены исполняют в качестве экспертов, действующих в личном качестве. Комиссия заседает ежегодно<sup>10</sup>. Согласно статье 13 Положения о Комиссии, ее членам оплачиваются путевые расходы; кроме того, они получают особое вознаграждение, размер которого определяется Генеральной Ассамблеей<sup>11</sup>.

8. Следует отметить, что в соответствии с Конвенцией и Соглашением 1994 года любые решения Ассамблеи и Совета, касающиеся административного бюджета Органа, принимаются с учетом рекомендаций Финансового комитета.

#### Примечания

<sup>1</sup> ISBA/5/C/11.

<sup>2</sup> ISBA/7/C/7, пункт 7.

<sup>3</sup> Henry G. Schermers and Niels M. Blokker, *International Institutional Law*, 3rd rev. ed., 1995 (Nijhoff), p. 646. См. также положения 6.6 и 6.7 и правила 106.3 и 106.4 Финансовых положений и правил Организации Объединенных Наций.

<sup>4</sup> Положение 5.5.

<sup>5</sup> Положение 5.6.

<sup>6</sup> Резолюция 55/7 Генеральной Ассамблеи, пункт 20. Это решение Генеральной Ассамблеи было принято на основании просьбы, с которой Комиссия обратилась к десятому совещанию государств-участников, которое, в свою очередь, постановило рекомендовать Генеральной Ассамблее учредить такой целевой фонд. См. A/56/58, пункт 66.

- <sup>7</sup> A/56/58, пункт 66. См. также Конвенцию, приложение II, статья 2, пункт 5.
- <sup>8</sup> Резолюция 55/7, пункт 18.
- <sup>9</sup> Там же, пункты 9 и 45.
- <sup>10</sup> *Basic Facts about the United Nations*, United Nations, New York, 1998, p. 261.
- <sup>11</sup> *Работа Комиссии международного права*, пятое издание (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № 95.V.6), стр. 182.
-